

**Aberdyfi**

Mae gan Aberdyfi hanes morwrol balch. Fe'i chymuned adeiladu cychod llwyddiannus. Fe welodd lansiad dros 200 o gychod pren masnachol drwy gydol yr 18fed ac 19eg ganrif, a bu nifer o'r cychod yma'n teithio a gwerthu eu cynnrych yn fyd eang.

Erbyn hyn, mae'r pentref yn enwog am fod yn fan twristiaeth o ansawdd hynod uchel, yn ogystal â gweithredu fel porthladd byrlymusr a'i lynges ei hun o gychod pysgota.

Mae Môr Iwerddon yn cynnig dewis cyfoethog o fencyll, ysbibyss y môr a chregynbysgod clodfawr gan gynnwys y cranc brown, cranc heglog a chimwch a gaiff ei allforio ar draws Ewrop.

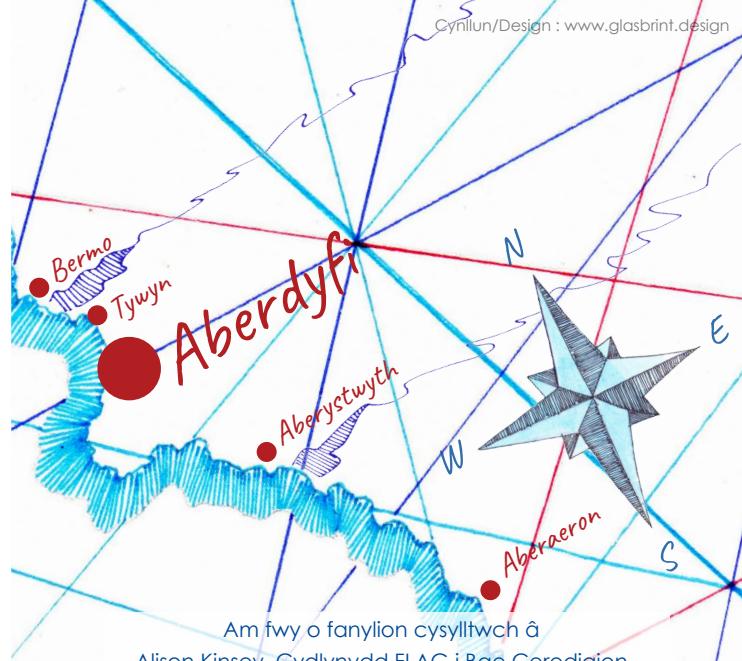
*Mae Diwrnod ar y Cei' yn ddathliad a chydnewidio'r rhan mae pysgota yn ei chwarae o fewn economi Bae Ceredigion*

Aberdyfi has a proud maritime history, being founded around its natural harbour and a thriving shipbuilding community, which in the 18th and 19th centuries saw over 200 wooden trading boats launched, eventually to be seen plying their trade around the world.

The village is now renowned as a high quality tourist resort, but is still recognised as a working port, with its own fleet of fishing boats.

The Irish Sea provides rich pickings of mackerel, sea bass and much sought after shellfish, comprising lobster, brown crab and spider crab which are exported all around Europe.

*'A Day on the Quay' is a celebration and recognition of the important role fish and fishing plays in the economy of Cardigan Bay*



Am fwy o fanylion cysylltwch â Alison Kinsey, Cydlynnydd FLAG i Bae Ceredigion  
01545 574162, alison.kinsey@ceredigion.gov.uk

For more details contact Alison Kinsey, Cardigan Bay FLAG Coordinator  
01545 574162, alison.kinsey@ceredigion.gov.uk



Cyllidwyd y prosiect hwn drwy Gronfa'r Môr a Pysgodfeydd Ewrop, a ariennir gan Lywodraeth Cymru a'r Undeb Ewropeidd.

This project has received funding through the European Maritime and Fisheries Fund, which is funded by the European Union and the Welsh Government.

Diolch i Adran Pysgodfeydd a Dyframaeth, Prifysgol Aberystwyth ac Ymddiriedolaeth Natur Cymru am eu mewnbwn a'u cefnogaeth.

Thanks to Aberystwyth University, Fisheries & Aquaculture department and the Welsh Wildlife Trust for their input & support.



CROESO I 'DDIWRNOD AR Y CEI,' DIGWYDDIAD TEULUOL  
Ci ddathlu pwysigrwydd y rhan mae'r llu pysgota  
Cymreig wedi ei chwarae drwy'r cenedlaethau  
i gefnogi twf economaidd Cymru.

Yn ddyddiol, fe ddaw'r llu pysgota Cymreig ag  
amrywiaeth anhygoel o gynnrych ffres i'w  
ddosbarthu ar draws Cymru, y DU a marchnadoedd  
allforio, ble mae ansawdd pob dalfa'n werthfawr  
iawn.

Ein pysgotwyr a'n pysgotwagedd yw calon y  
diwydiant, ac mae'r digwyddiad heddiw yn  
gylle arbennig i arddangos a dathlu eu gwaith, yn  
enwedig ym Mae Ceredigion a Môr Iwerddon.



WELCOME TO A 'A DAY ON THE QUAY', A FAMILY  
event to celebrate the important role the  
Welsh fishing fleet has played for generations  
to support a growing Welsh economy.

Every day the Welsh fishing fleet brings ashore a  
fantastic variety of fresh produce for distribution  
within Wales, the UK and export markets, where  
the quality of its catch is highly prized.

It is our fishermen and women who are at  
the heart of the industry, and today's event is  
about showcasing and celebrating their work,  
particularly in Cardigan Bay and the Irish Sea.



Croeso!  
Welcome!

